

# **В Е С Т Н И К**

**НИИ ГУМАНИТАРНЫХ НАУК  
ПРИ ПРАВИТЕЛЬСТВЕ РЕСПУБЛИКИ МОРДОВИЯ**

**№ 3 (43)**

**Саранск  
2017**

Учредители:

*Научно-исследовательский институт гуманитарных наук  
при Правительстве Республики Мордовия*

*Ученый совет Научно-исследовательского института гуманитарных наук  
при Правительстве Республики Мордовия*

Основан в 2006 году

Главный редактор

**В. А. Юрчёнков** — доктор исторических наук, профессор

Заместитель главного редактора

**Г. А. Куршева** — доктор исторических наук, профессор

Ответственный секретарь

**О. В. Зарубина**

Редколлегия:

*Андреев В. В.* — доктор исторических наук, профессор; *Бикейкин Е. Н.* — кандидат философских наук, доцент; *Бурланков С. П.* — доктор экономических наук, профессор; *Гусева Т. М.* — доктор исторических наук; *Зубов И. В.* — кандидат философских наук, доцент; *Каторова А. М.* — доктор педагогических наук, профессор; *Келина А. Н.* — кандидат филологических наук, доцент; *Кильдюшкина И. Г.* — кандидат исторических наук, доцент; *Ломшин В. А.* — кандидат исторических наук, доцент; *Минеева Е. К.* — доктор исторических наук, профессор; *Никонова Л. И.* — доктор исторических наук, профессор; *Поляков О. Е.* — доктор филологических наук, профессор; *Ставицкий В. В.* — доктор исторических наук, доцент; *Тихонова А. Ю.* — доктор культурологии, доцент; *Чернов А. В.* — кандидат филологических наук, доцент; *Юрчёнкова Н. Г.* — доктор философских наук, профессор

В соответствии с решением Президиума Высшей аттестационной комиссии Минобрнауки РФ (ВАК) журнал включен в Перечень рецензируемых научных журналов, в которых должны быть опубликованы основные научные результаты диссертаций на соискание ученой степени кандидата наук, на соискание ученой степени доктора наук.

Свидетельство о регистрации средства массовой информации ПИ № ФС77-39951  
выдано Федеральной службой по надзору в сфере связи, информационных технологий  
и массовых коммуникаций 21 мая 2010 г.

Мнение редакции не всегда совпадает с мнением авторов статей

Адрес редакции:

НИИ гуманитарных наук при Правительстве Республики Мордовия.  
430005 Республика Мордовия, г. Саранск, ул. Л. Толстого, д. 3, e-mail: [vestnikniign@list.ru](mailto:vestnikniign@list.ru)

© НИИ гуманитарных наук при Правительстве  
Республики Мордовия, 2017

# СОДЕРЖАНИЕ

## ИСТОРИЧЕСКИЕ НАУКИ И АРХЕОЛОГИЯ

<b>Видяйкин С. В.</b> Лесные промыслы населения Присурья в первой четверти XVII в. ....	7
<b>Лаптун В. И., Дерюга В. Е.</b> Реформаторские процессы в области светского и духовного образования в России в 60 — 70-е гг. XVIII в. ....	17
<b>Васильева И. В.</b> Национальный состав дворянства Казанской губернии в 1775 — 1780 гг. ....	28
<b>Потапова Л. В.</b> Основные виды поощрений и взысканий чинов провинциальной полиции во второй половине XIX в. ....	35
<b>Трут В. П.</b> Казачество России накануне Первой мировой войны: административно-территориальное деление и управленческая система казачьих войск ....	40
<b>Зайцева Т. И., Павлова И. Ф.</b> Развитие книгоиздания в Удмуртии в годы Великой Отечественной войны. ....	60
<b>Мухамедов Р. А., Архипов Д. В.</b> Территориальное устройство Ульяновской области в 1943 г. ....	
<b>Сагаталян Г. Ш., Филипчук И. В.</b> Мифы и реалии послевоенной политики снижения цен в российской провинции (На материалах Горьковской области) ....	71
<b>Чирков М. С.</b> Жизненный уровень и уровень потребления основных продовольственных и промышленных товаров российских крестьян в 1945 — 1953 гг. (По материалам архивных фондов) ....	82
<b>Прасалова Н. Ю., Нехаева Н. Е., Сарайкина С. В.</b> Исторические этапы развития туризма в Республике Мордовия до конца XX в. ....	90
<b>Потапкин И. И.</b> Поверья и суеверия мордвы, связанные со смертью ....	99
<b>Бойко И. И., Долгова А. П., Харитонова В. Г.</b> Межэтническая и межконфессиональная ситуация в Чувашской Республике ....	107

## ЭКОНОМИЧЕСКИЕ НАУКИ

<b>Кильмашкина Т. Н.</b> Сущность, содержание и преодоление экономического конфликта и экономического кризиса в современной России ....	122
<b>Лапшин В. С., Щукин Г. М.</b> Теория и практика формирования инновационной бизнес-модели предприятия ....	128
<b>Четаева К. Г.</b> Возможности и перспективы импортозамещения на продовольственном рынке Республики Мордовия ....	135
<b>Тренькаева Н. В.</b> Развитие малого бизнеса в Республике Мордовия: основные тенденции, проблемы и пути их решения ....	143

## ФИЛОЛОГИЧЕСКИЕ НАУКИ

<i>Морозова С. Н., Жаткин Д. Н.</i> Тыняновский Гейне в восприятии К. И. Чуковского .....	153
<i>Скопцова Е. А., Савина Е. В.</i> Механизмы создания образа персонажа в текстах произведений Ф. Саган .....	158
<i>Агафонова М. В.</i> Своеобразие художественной речи М. Брыжинского (На примере повести «Кирдажт» («Ровесники»)) .....	165
<i>Сибгатов Ф. Ш.</i> Отражение арабо-тюрко-мусульманских традиций в башкирской литературе и фольклоре .....	172
<i>Рябов И. Н., Рябова Г. В.</i> Дифференциация лексем с эмотивным значением в мордовских языках .....	177
<i>Ивлева А. Ю.</i> О некоторых способах образования окказионализмов .....	183

## НАШИ ПРОЕКТЫ

«Мифология мордвы». Буквы Т, У, Ф, Х, Ц .....	192
<b>РЕЦЕНЗИИ</b> .....	241
<b>СВЕДЕНИЯ ОБ АВТОРАХ</b> .....	244
<b>СОКРАЩЕНИЯ</b> .....	250

# CONTENTS

## HISTORICAL SCIENCES AND ARCHAEOLOGY

<i>Vidyaikin S. V.</i> Forest Works of the Sura Region Population in the First Quarter of the XVII Century .....	7
<i>Laptun V. I., Deryuga V. E.</i> Reform Processes in the Field of Secular and Theological Education in Russia in the 1860s and 1870s .....	17
<i>Vasilyeva I. V.</i> National Structure of the Kazan Governorate Nobility in 1775 — 1780 .....	28
<i>Potapova L. V.</i> The Main Types of Incentives and Penalties for the Provincial Police Officials in the Late XIX Century .....	35
<i>Trut V. P.</i> The Cossacks of Russia on the Eve of the First World War: the Administrative-Territorial Division and the Executive System of Cossack Regions .....	40
<i>Zaytseva T. I., Pavlova I. F.</i> The Development of Book Publishing in the Udmurt Republic during the Great Patriotic War .....	60
<i>Mukhamedov R. A., Arkhipov D. V.</i> Territorial Organization of the Ulyanovsk Region in 1943 .....	67
<i>Sagatelyan G. Sh., Filipchuk I. V.</i> Myths and Realities of the Postwar Policy of Price Reduction in the Russian Province (On materials of the Gorky Region) .....	71
<i>Chirkov M. S.</i> Living Standard and Consumption Level of Major Food and Industrial Goods of Russian Peasants in 1945 — 1953 (Based on materials from archival funds).....	82
<i>Prasalova N. Yu., Nekhaeva N. E., Saraykina S. V.</i> Historical Stages of Tourism Development in the Republic of Mordovia before the End of the XX Century .....	90
<i>Potapkin I. I.</i> Popular Beliefs and Superstitions of the Mordvins Associated with Death .....	99
<i>Boyko I. I., Dolgova A. P., Kharitonova V. G.</i> Inter-Ethnic and Inter-Confessional Situation in the Chuvash Republic .....	107

## ECONOMIC SCIENCES

<i>Kilmashkina T. N.</i> The Nature, Content and Overcoming of the Economic Conflict and Economic Crisis in Modern Russia .....	122
<i>Lapshin V. S., Shchukin G. M.</i> Theory and Practice of the Formation of Enterprise Innovative Business Model .....	128
<i>Chetaeva K. G.</i> Potentialities and Prospects of Import Substitution in the Food Market of the Republic of Mordovia .....	135
<i>Trenkaeva N. V.</i> Small Business Development in the Republic of Mordovia: Main Trends, Problems and Ways of Their Solution .....	143

## PHILOLOGICAL SCIENCES

<b>Morozova S. N., Zhatkin D. N.</b> Tynyanov's Heine in the Perception of K. I. Chukovsky .....	153
<b>Skoptsova E. A., Savina E. V.</b> Mechanisms of Protagonist Image Creation in F. Sagan's Texts .....	158
<b>Agafonova M. V.</b> Originality of M. Bryzhinsky's Artistic Speech (On the example of the story "Kirdazht" ("Peers")) .....	165
<b>Sibgatov F. Sh.</b> Reflection of the Arab-Turkic-Muslim Traditions in the Bashkir Literature and Folklore .....	172
<b>Ryabov I. N., Ryabova G. V.</b> Differentiation of Lexemes with Emotive Meaning in Mordovian Languages .....	177
<b>Ivleva A. Yu.</b> About Some Methods of New Words Formation .....	183

## OUR PROJECTS

«The Mythology of the Mordvins». Part T, Y, Ф, X, Ц .....	192
<b>REVIEWS</b> .....	241
<b>INFORMATION ABOUT AUTHORS</b> .....	247
<b>ABBREVIATIONS</b> .....	250

<sup>56</sup> См.: Советская военная энциклопедия. СПб., 1976. Т. 2. С. 412 — 414 ; Агафонов О. В. Указ. соч. С. 294 — 296.

<sup>57</sup> См.: ПСЗРИ ; Положение об общественном управлении станиц... С. 4 — 5.

<sup>58</sup> См.: Советская военная энциклопедия. М., 1979. Т. 7. С. 320 ; Агафонов О. В. Указ. соч. С. 220 — 221.

<sup>59</sup> См.: Положение об общественном управлении станиц... С. 5.

<sup>60</sup> См.: Краткая хроника казачьих войск и иррегулярных частей. С. 319 ; Советская военная энциклопедия. Т. 8. С. 223.

<sup>61</sup> См.: Положение об общественном управлении станиц казачьих войск. — С.5.

<sup>62</sup> См.: Сватиков С. Г. Россия и Дон. (1549 — 1917). Белград, 1924. С. 511.

<sup>63</sup> Янов Г. П. Революция и донские казаки // Донская летопись : Сб. материалов по новейшей истории донского казачества со времен русской революции 1917 г. Белград, 1923. № 2. С. 96.

<sup>64</sup> См.: Сватиков С. Г. Указ. соч. С. 523 ; Казак и дума // Казачьи вести. 1999. № 30 — 34. С. 30.

<sup>65</sup> См.: Положение об общественном управлении станиц... С. 5 — 6.

*Поступила 23.03.2017 г.*

УДК 821.511.131

*Т. И. Зайцева, И. Ф. Павлова*

*T. I. Zaytseva, I. F. Pavlova*

## РАЗВИТИЕ КНИГОИЗДАНИЯ В УДМУРТИИ В ГОДЫ ВЕЛИКОЙ ОТЕЧЕСТВЕННОЙ ВОЙНЫ

### THE DEVELOPMENT OF BOOK PUBLISHING IN THE UDMURT REPUBLIC DURING THE GREAT PATRIOTIC WAR

**Ключевые слова:** удмуртская книга, удмуртская литература, удмуртское книгоиздание в 1941 — 1945-х гг., жанрово-тематический репертуар удмуртской книги, национальная книга.

В статье рассматривается процесс развития книгоиздания в Удмуртии в годы Великой Отечественной войны; выявляются проблемы книгоиздательской деятельности этого периода; анализируется специфика книжного репертуара республики.

**Key words:** Udmurt book, Udmurt literature, Udmurt publishing in 1941 — 1945, genre and thematic repertoire of Udmurt book, national book.

The article deals with the development of book publishing in Udmurtia during the Great Patriotic War. The problems of book publishing of the period are revealed and the specificity of the republican book repertoire is analyzed.

Значительные коррективы в книгоиздание Удмуртии внесла Великая Отечественная война, многие сотрудники издательства и типографии ушли на фронт. В связи с существенным сокращением поставки бумаги Удмуртгосиздат перешел на выпуск

---

\* Исследование выполнено при финансовой поддержке РФФИ и Правительства УР в рамках научного проекта № 16-14-18005.

брошюр, листовых изданий, уменьшился формат книг, произошло уплотнение шрифта и уменьшение количества иллюстраций. В книге «Национальное книгоиздание Удмуртии: страницы истории и современность» приведены воспоминания одного из работников издательства — А. Я. Галичаниной: «Производственные и тематические планы были сокращены до минимума. Пустующие кабинеты сдавали для размещения эвакуированных организаций. Издательство переключилось на выпуск боевой и массово-политической литературы для фронта и тыла. Стали работать круглосуточно, было установлено ночное дежурство редакторов и корректоров. Несколько человек из коллектива с весны до поздней осени работали на колхозных полях и пригородных совхозах»<sup>1</sup>. Материалы архива также свидетельствуют о том, что с «1941 г. в издательстве имеется только 2 редактора, которым приходится работать не только над учебниками, но и над другими изданиями»<sup>2</sup>.

Несмотря на тяжелые условия работы, издательство выполнило план по выпуску печатной продукции: «Планом 1941 г. было намечено издать 258 названий книг и брошюр, лозунгов, плакатов и прочих изданий тиражом 1420 тыс. экз. <...> Коррективы внесены в количество названий и в тираж <...> в связи с войной. На удешевление учебников и другой литературы издательством получены дотации из госбюджета в 1941 г. 386,6 тыс. руб. <...>. Здесь повлияли малые объемы ряда названий военного характера, т. к. не были изданы не только книжные и брошюрные издания, предусмотренные планом, но и лозунги, многокрасочные плакаты и листовки»<sup>3</sup>.

В первые военные годы резко снизился выпуск книг и брошюр, при этом увеличился выпуск таких листовых изданий, как воззвания, лозунги, листовки и т. д. Изменился и тематический состав книг, издательский план освободился от неактуальной в условиях войны тематики. Печатались книги малого объема и небольшого формата, что позволяло при одинаковых затратах труда, бумаги, денежных средств и загрузке производственных мощностей выпускать больше продукции. По отчетам издательства можно проследить выполнение в военные годы плана по выпуску печатной продукции (таблица). К сожалению, не все отчеты по книгоизданию в настоящее время обнаружены в архиве, в некоторых из них отсутствуют необходимые данные.

Таблица

## Выполнение плана издательства «Удмуртгосиздат» в 1941 — 1945 гг.

Год	Раздел	Всего книг			В том числе учебная литература		
		план	факт	%	план	факт	%
1	2	3	4	5	6	7	8
1941	Кол-во названий	258	286	111,0	43	29	67,4
	Объем, п. л.	1 176,5	796,3	67,7	375,3	215,4	57,4
	Тираж, тыс. экз.	1 420,0	1 472,5	103,7	402,0	272,2	67,7
1942	Кол-во названий	—	219	—	28	10	35,7
	Объем, п. л.	—	440,2	—	241,0	71,0	29,5
	Тираж, тыс. экз.	—	678,3	—	182,0	65,5	36,0



Окончание табл.

1	2	3	4	5	6	7	8
1943 (факт за 9 мес.)	Кол-во названий	149	190	127,5	26	21	80,8
	Объем, п. л.	251,7	270,0	107,3	208,0	55,0	26,4
	Тираж, тыс. экз.	350,7	510,8	145,7	134,0	55,0	41,0
1944	Кол-во названий	135	52	38,5	39	—	—
	Объем, п. л.	—	—	—	334,0	—	—
	Тираж, тыс. экз.	698,5	252,8	36,2	258,0	—	—
1945	Кол-во названий	16	70	437,5	—	—	—
	Объем п. л.	—	—	—	—	—	—
	Тираж, тыс. экз.	380,8	410,8	107,9	—	—	—

Составлена по: ЦГА УР. Р-1101. Д. 11. Л. 13 ; Д. 33. Л. 7 ; Д. 40. Л. 9 ; Ф. Р-229. Д. 224. Л. 11 ; Д. 223. Л. 4 ; Д. 233. Л. 4.

Выпуск книжной продукции в годы войны по количеству названий сократился в 2,5 раза, по тиражу — в 3,4 раза<sup>4</sup>. Несмотря на то, что план выпуска в отдельные годы выполнялся и даже перевыполнялся, многое из запланированного не было издано. К примеру, в 1944 г. вышло всего 52 книги<sup>5</sup>. Многие издания к началу войны были отпечатаны полностью или частично, но поскольку в военные годы сократилось число потребителей книжной продукции, значительная часть тиражей оставалась на складах издательства. В большей степени невостребованными оказались удмуртская художественная литература, произведения классиков марксизма-ленинизма, социально-экономическая и сельскохозяйственная литература<sup>6</sup>. Во многом это обстоятельство стало причиной более тщательного отбора продукции для издания. Свидетельством тому является переписка с Книготорговым объединением государственных издательств (КОГИЗ, г. Москва). Так, в письме КОГИЗа издательству «Удмуртгосиздат» от 9 ноября 1941 г. содержатся следующие замечания по тематическому плану издательства:

«1. Тиражи учебников для 8 класса следует снизить с 5 тыс. до 3 тыс. экз. по всем 10 названиям <...>, привести их в соответствие с контингентом учащихся 8-х классов в республике и за ее пределами. Это даст возможность переключить на другие издания три тонны печатной бумаги.

2. В темплане совершенно не предусмотрено издание книг и брошюр антифашистской тематики.

3. Не предусмотрена литература, посвященная опыту работы лучших стахановцев, популяризации их достижений и методов работы.

4. В раздел «Художественная школьная библиотека» необходимо включить отдельные переводы русской литературы по школьной программе тиражами до 5 тыс. экз.

Вместе с тем за последнее время почти полностью прекратилась издательская деятельность ОГИЗа и других центральных издательств <...>. Почти совсем отсутствует художественная, оборонная и др. крайне необходимая литература. Такое положение вещей диктует необходимость переключения работы местных издательств на восполнение столь существенных пробелов — включение в тематический план

некоторых названий литературы, выпуск которой не осуществляется центральными издательствами»<sup>7</sup>. Письмо подтверждает серьезный подход государства к планированию издательской продукции в военные годы.

В это время значительную популярность приобрела патриотическая и политическая литература как своеобразное оружие корреспондента, писателя, журналиста. Сила их слова не оставляет равнодушными даже сегодняшних читателей. В первую очередь, патриотический репертуар издательства составляли переводные очерки русских авторов. Так, с первых дней войны выходили «Германской фашизм калыккёслы рабство вае» («Германский фашизм несет рабство народам», 1941 г.; 8 тыс. экз.) Д. Заславского и «Гитлеровщина самой кышкыт тушмон луэ русской калыклы» («Гитлеровщина — смертельный враг русского народа», 1941 г.; 5 тыс. экз.) Л. Ильичева и П. Юдина. Эти издания, к сожалению, в архивах и библиотеках республики не найдены.

Агитационный характер имеет брошюра Н. Магюшкина «Быдтэ немецкой оккупанткёслы ваньзэ, одигзэ но кельтытэк» («Истребить немецких оккупантов всех до единого», 1942 г.; 3 тыс.+5 тыс. экз.), вышедшая на русском и удмуртском языках. Здесь приведены страшные примеры зверств фашистов на территории СССР, Польши, Франции, Бельгии, Греции, Югославии и др. Описывая первые тяжелые годы войны, автор убеждает читателя, что враг будет повержен: «Пройдут годы, столетия. Многие события, свидетелями которых мы являемся, забудутся. Разгромленная и уничтоженная фашистская нечисть навсегда сгинет с лица земли. Но чудовищные злодеяния фашистов никогда не будут забыты. Они вечно будут напоминать о заклятых врагах человечества, о величайшем кошмаре, который испытали миллионы людей»<sup>8</sup>.

Большую популярность в военные годы приобрели сборники, собранные из материалов газетных статей, имевших агитационно-патриотический характер. Одним из первых вышел сборник «Фашистской захватчиккёслэн зибет улазы» («Под игом фашистских захватчиков», 1941 г.), включивший статьи из «Правды» и «Известий» (25 — 27 июня 1941 г.). В статьях сборника описаны события оккупации фашистской Германией Польши, Франции, Югославии, Чехии, Бельгии. Следующий сборник «Фашисткёслэ адями сиисьёс» («Фашистские людоеды»), подписанный в печать в январе 1942 г., включает переведенные на удмуртский язык статьи известных советских журналистов Г. Александрова, И. Эренбурга, Б. Лавренева. Эти публикации впервые были напечатаны в центральных газетах «Правда» и «Известия» в июле — августе 1941 г. Громкие заголовки статей («Людоеды», «Уходи вояка Бенито Муссолини», «Человек-зверь», «Фабрика для убийства людей» и др.) будят ненависть к врагу и стремление защитить Родину. Подобных сборников за годы войны вышло около 10 со средним тиражом 5 тыс. экз. Среди них — «Кылдэ пинь сьорад возь» («Храни военную тайну», 1942 г.) Б. Л. Яглинга; «Нылкышноос Великой Отечественной война дырья: газеткёслэсь но журналкёслэсь люкам материалкёслэсь сборник» («Женщины в Великой Отечественной войне: сборник материалов, собранных из газет и журналов», 1943 г.); «Сила советского патриотизма» (1945 г.) П. Пospelова и др.

Писатели и журналисты «сороковых» фиксировали наиболее яркие события и подвиги войны с уверенностью, что потом ученые «...напишут многогранную историю Великой Отечественной войны». «О чьих подвигах упомянуть, кого предпочесть? Ведь миллионы совершали подвиги, миллионы героев родила Великая народ-

ная война против фашизма. Красные воины соревновались в своей любви к Родине. И строгий историк выберет самые яркие имена, самые великие подвиги»<sup>9</sup>, — написал безымянный журналист в сборнике *«Калыклэн геройёсыз»* («Народные герои», 1942 г.), который вышел на русском и удмуртском языках общим тиражом 8 тыс. экз. В сборник вошло 17 очерков о подвигах советских солдат, в том числе трех уроженцев Удмуртии — П. Поздеева, красноармейца Попова, комсомольца Сосновского, совершившего подвиг А. Матросова. Сборник составлен из статей, опубликованных в газетах «Правда», «Красная звезда», «Комсомольская правда», «Удмуртская правда».

О подвигах советских солдат, молодежи и детей в годы войны рассказывается в книгах *«Андрей Коробицынлэн подвигез»* («Подвиг Андрея Коробицына», 1942 г.) М. Л. Слонимского; *«Связистлэн подвигёсыз»* («Подвиги связиста», 1942 г.) Л. Шапиро; *«Ли́за Чайкина»* (1943 г.) и *«Ленин-Сталинлэн партизылэн знамяез улын»* («Под знаменем партии Ленина-Сталина», 1943 г.) Н. Михайлова. В 1945 г. вышел сборник рассказов о Великой Отечественной войне *«Сётскисьтэм сюлэмъёс»* («Непокоренные сердца», 1945 г.), включая рассказы А. Кононова, Е. Кононенко, Г. Аляхина, Н. Ильинской, О. Курганова, Ф. Парфенова, В. Дмитриева, М. Сапожникова о героических буднях детей и молодежи на войне.

В издательском репертуаре военного времени значительное место занимали издания, обучавшие военному делу. Книги рассказывали о правилах поведения человека в боевой обстановке, знакомили с противогазом, различным оружием и т. д. В 1941 г. вышло 14 подобных изданий, среди них — «Боец и отделение в ночном бою», «Будь готов ПВХО», «Защита Отечества — священный долг гражданина СССР», «Как стрелять из винтовок и ручных пулеметов», «Все делать для победы над врагом» М. И. Калинина, «Памятка бойцу — истребителю танков». Объем этих изданий был небольшим — 9 — 50 страниц, тираж колебался от 4 до 10 тыс. экз. В последующие 1942 — 1943 гг. выход подобной литературы снизился до 4 тыс. экз.

Существенное внимание уделялось выпуску учебной литературы. В 1942 г. в постановлении ЦК ВКП(б) «О школьных учебниках» были подняты вопросы издания и распространения учебной литературы. В республике активно издавались учебники для национальных школ, как переводные, так и оригинальные. Учебники переводились на удмуртский язык с принятых за образцы стабильных учебников. Эти образцы посылали вместе с оригиналами рисунков и клише Бюро обслуживания национальных издательств г. Москвы<sup>10</sup>. Часто стабильные учебники задерживались или посылались не в полном объеме, поэтому планы по выпуску учебной литературы срывались. Приведем некоторые названия выпущенных учебников: «Арифметика» для 5-го класса А. П. Киселева (1941 г.) и Е. С. Березанской (1945 г.); «Сборники арифметических задач и упражнений» для разных классов Н. С. Поповой (1941 — 1944 г.); «Естествознание» для начальной школы В. А. Тетюрева (1941 — 1943 г.); «Ботаника» Б. В. Всесвятского (1942 г.); «История СССР» под редакцией А. В. Шестакова (1942 г.) и др. За военные годы было издано 20 переводных учебников общим тиражом 163 тыс. экз.

Оригинальные учебники составляли 71 % (48 названий) от объема учебной литературы Удмуртии. Это учебники удмуртского языка, удмуртской литературы, книги для чтения и литературные хрестоматии на удмуртском и русском языках, буквари на удмуртском и русском языках: «Букварь» (1941 — 1943 гг.) Г. Ф. Федотова; «Сборник упражнений по правописанию» для 3-го класса (1944 г.) А. В. Воронцова;

«Учебник удмуртского языка» для 1-го класса (1941, 1943, 1944 гг.) А. Я. Галичаниной; «Удмуртский язык» для 3-го класса (1941, 1945 гг.) А. В. Конюховой; «Удмуртский язык: грамматика, правописание и развитие речи» для 4-го класса (1941, 1944 гг.) М. В. Горбушина и др. Составителями книг являлись учителя, преподаватели вузов, ученые, писатели, редакторы. В учебники по удмуртской литературе и хрестоматии были включены произведения русских писателей А. С. Пушкина, Н. А. Некрасова, Л. Н. Толстого, А. П. Чехова, М. Горького, А. П. Гайдара и др., переведенные на удмуртский язык, а также произведения удмуртских писателей А. Багая, И. Т. Дядюкова, И. Г. Гаврилова, М. П. Петрова, Ф. Г. Кедрова и др. Хрестоматии для 6 — 10-х классов включали произведения военно-патриотической тематики.

Раздел художественной литературы издательства «Удмуртгосиздат» в этот период включал произведения переводной и оригинальной литературы. В первую очередь, издавалась переводная художественная литература героико-патриотической тематики. В 1941 г. была напечатана комедия А. Е. Корнейчука «*Украиналэн степьёсаз*» («В степях Украины»), рассказы И. Прокофьева «*Пограничникъёс Отчественной война дыръя*» («Пограничники в Отечественной войне», 1942 г.). Главенствующее место в литературно-художественном процессе занимали призывные стихотворения и песни, перекликавшиеся с соответствующими фольклорными жанрами. Так, предчувствие войны прослеживается в стихах А. Бутолина, вошедших в его довоенный сборник «*Пумиськон*» («Встреча», 1940 г.). В первый же военный сборник «Мы победим!», вышедший на удмуртском и русском языках в августе 1941 г., включены стихи о войне П. Чайникова, Т. Шмакова, И. Гаврилова, Г. Туганова, А. Лужанина, И. Зорина. В сборник вошли также переводы на удмуртский язык текстов известных песен В. И. Лебедева-Кумача «Вставай, страна огромная» (пер. И. Гаврилова) и «Если завтра война» (пер. П. Чайникова). После войны А. Клабуков и А. Писарев отмечали, что этот сборник выделяется «... единством и целеустремленностью помещенного в нем материала. Поэты были представлены в сборнике стихами, написанными по горячим следам событий»<sup>11</sup>. В русской версии сборника «Мы победим!» были представлены стихи русских поэтов Удмуртии А. Писарева, В. Семакина, Н. Надеждинского, К. Камского и др.

В 1943 г. был издан сборник стихов и рассказов «Патриоты» на удмуртском и русском языках. В него вошли стихотворения Т. Шмакова, А. Лужанина, А. Бутолина, П. Чайникова, Г. Гай, А. Волкова и др. Многие поэты присылали свои стихотворения с пометкой «действующая армия». В русской версии этот сборник вышел под названием «Натиск», центральное место в нем занимает поэма А. Бутолина «Верность» в переводе на русский язык А. Писарева. Подобные сборники оказывали большое патриотическое и нравственное воздействие на юношество.

В ряду книг, составленных из художественных текстов и написанных на основе конкретных боевых наблюдений, выделяются сборники М. П. Петрова «*Уй чоже*» («За ночь», 1943 г.), И. Т. Дядюкова «*Ож*» («Война», 1944 г.), А. В. Лужанина «Салют» (1944 г.), М. А. Лямина «*Тыл пырти*» («Сквозь огонь», 1945 г.), С. Широкова «*Ожмаськон лудын*» (1944 г.), Т. И. Шмакова «*Мынам пычалэ*» («Мое оружие», 1945 г.). Широкую известность получили рассказы И. Прокофьева, вошедшие в брошюру «*Пограничникъёс Отчественной война дыръя*» («Пограничники в Отечественной войне», 1941 г.). Книга была издана тиражом 3 тыс. экз.

Особую ценность представляет альманах «*Вормон сюрес*» («Победная дорога»), изданный в начале 1941 г. и объединивший произведения прозы и поэзии. Примеча-

тельно, что в альманахе был напечатан Гимн Советского Союза в переводе на удмуртский язык П. Чайниковым. Дыхание войны доносят стихи М. Петрова, И. Гаврилова, С. Широкова, Т. Шмакова, Ф. Кедрова, присланные с фронта. В ряду прозаических произведений, вошедших в альманах, стоят очерки Т. Архипова «Калык кужым» («Сила народа») и «Анай» («Мать»), в которых воссозданы тяжелые военные будни сельских тружеников тыла.

В годы войны было выпущено 18 изданий для детей, из них для младшего школьного возраста — «*Расказъёс*» («Рассказы», 1941 г.) Л. Н. Толстого, для учащихся средних и старших классов — «*Кылбуръёс*» («Стихи», 1941 г.) М. Ю. Лермонтова, «*Пинал дыр*» («Детство», 1941 г.) М. Горького, «*Басняос*» («Басни», 1944 г.) И. А. Крылова и др. На удмуртский язык произведения русских писателей в военные годы переводили А. Бутолин, А. Лужанин, М. Петров, Г. Туганов, П. Чайников. Бесспорно, время во многом обусловило выбор переводимых произведений: «*Черемьш, геройлэн выныз*» («Черемьш, брат героя», 1941 г.) Л. Кассиля, «*Нош тон?*» («А ты?»), 1941 г.) А. И. Введенского.

Для самых маленьких читателей были выпущены на удмуртском языке «*Пичи-ослы книга*» («Книга для детей», 1941 г.) С. Я. Маршака; стихи идентичных изданий на русском и удмуртском языках «*Горшокъёс но мешокъёс*» (1943 г.) и «Горшки и мешки» (1944 г.); «Дрова» (1945 г.) и «Лу» (1945 г.) Я. В. Година, жившего в те годы в эвакуации в Удмуртии. Общий тираж книжек-малышек составил 20 тыс. экз.

Оригинальных произведений удмуртских писателей для детей в военные годы вышло 3 издания. Поскольку многие писатели находились на фронте, выпускались переиздания их произведений довоенных лет. К примеру, «*Тютю Макси*» (1941 г.) А. Багая; «*Улэм потэ*» («Жить хочется», 1945 г.) П. А. Блинова. Новой книгой для удмуртских детей стал сборник «*Бадъпуос куашето*» («Ивы шумят», 1941 г.) И. Т. Дядюкова.

В 1941 г. для детей и юношества Удгиз выпустил 4 книги переводных произведений политико-воспитательной тематики таких популярных писателей, как Ю. Герман «*Андан Феликс*» («Железный Феликс»), Л. Савельев «*Артиллерия сярысь расказъёс*» («Рассказы об артиллерии»), Л. Успенский «*Нъыль боевой учыръёс*» («Четыре боевых случая»), М. Эдель «*Танкистъёслэн сюрессы*» («Дорога танкистов», 1941 г.). Научно-популярная литература военных лет представлена двумя книжками — идентичными изданиями на русском и удмуртском языках «Школьники на борьбу с трахомой!» (1941 г.).

Таким образом, книгоиздание в Удмуртии в военные годы является ярким свидетельством реалий той эпохи. Несмотря на все сложности, издательский фонд республики обогатился новыми книгами стихов, рассказов, очерков, пьес, созданных по горячим следам военных событий. Основу издательства составил выпуск учебной литературы, книг патриотического и героического содержания, художественной литературы.

#### Библиографические ссылки

<sup>1</sup> Национальное книгоиздание Удмуртии: страницы истории и современность. Ижевск, 2005. С. 43.

<sup>2</sup> ЦГА УР. Ф. Р-229. Оп. 2. Д. 225. Л. 8.

<sup>3</sup> Там же. Ф. Р-1101. Оп. 1. Д. 11. Л. 2.



<sup>4</sup> См.: Национальное книгоиздание Удмуртии... С. 28.

<sup>5</sup> Там же. Ф. Р-1101. Оп. 1. Д. 33. Л. 7.

<sup>6</sup> Там же. Д. 11. Л. 2.

<sup>7</sup> Там же. Ф. Р-229. Оп. 2. Д. 213. Л. 15.

<sup>8</sup> **Матюшкин Н.** Истребить немецких оккупантов всех до единого. Ижевск, 1942. С. 23.

<sup>9</sup> Народные герои. Ижевск, 1942. С. 8.

<sup>10</sup> ЦГА УР. Ф. Р-229. Оп. 2. Д. 223. Л. 35.

<sup>11</sup> **Клабуков А. Н., Писарев А. И.** Удмуртская литература в период Великой Отечественной войны // Очерки истории удмуртской советской литературы. Ижевск, 1957. С. 127.

*Поступила 03.05.2017 г.*

УДК 94(470.42).084.8«1943»

*Р. А. Мухамедов, Д. В. Архипов*

*R. A. Mukhamedov, D. V. Arkhipov*

## ТЕРРИТОРИАЛЬНОЕ УСТРОЙСТВО УЛЬЯНОВСКОЙ ОБЛАСТИ В 1943 г.

## TERRITORIAL ORGANIZATION OF THE ULYANOVSK REGION IN 1943

**Ключевые слова:** Ульяновский регион, Куйбышевская область, административный центр, сельские совет, Президиум Верховного Совета СССР, эвакуация.

В статье рассматриваются структурные изменения административно-территориального устройства Ульяновского края Куйбышевской области, а также причины территориальных реформ и другие аспекты районирования.

**Key words:** the Ulyanovsk Region, the Kuibyshev Region, administrative center, village council, the Presidium of the Supreme Soviet of the USSR, evacuation.

The structural changes in the administrative and territorial organization of the Ulyanovsk Territory of the Kuibyshev Region, as well as the causes of the territorial reform and other aspects of regionalization are considered in the article.

На современном этапе развития Российского государства происходит некоторое изменение административно-территориального устройства, вызванное рядом социально-экономических, политических и культурных факторов. В частности, реформирование привело к укрупнению некоторых субъектов Российской Федерации, образованию федеральных округов и экономических районов. Изучение практического правового опыта реформирования границ административно-территориальных единиц СССР в 1920 — 40-х гг. представляется актуальным, поскольку система территориального устройства в рассматриваемый период претерпевала кардинальные изменения, а сложившаяся в итоге структура административного устройства (субъекты федерации) в целом сохранилась до наших дней.

## СВЕДЕНИЯ ОБ АВТОРАХ

**Агафонова Марина Владимировна** — аспирант отдела литературы и фольклора НИИГН, г. Саранск, Россия, e-mail: guniign@list.ru

**Аксенова Татьяна Николаевна** — кандидат исторических наук, учитель обществознания ГБОУ РМ «Республиканский лицей», г. Саранск, Россия, e-mail: guniign@list.ru

**Архипов Дмитрий Викторович** — соискатель кафедры истории ФГБОУ ВО «УлГПУ им. И. Н. Ульянова», г. Ульяновск, Россия, e-mail: arxipowdv@mail.ru

**Бойко Иван Иванович** — доктор исторических наук, профессор, главный научный сотрудник исторического направления (секция социологии) БНУ «ЧГИГН», г. Чебоксары, Россия, e-mail: boyko2003@yandex.ru

**Бурнаев Александр Гаврилович** — доктор искусствоведения, профессор, заведующий кафедрой национальной хореографии МГУ им. Н. П. Огарёва, г. Саранск, Россия, e-mail: burnaevag@mail.ru

**Васильева Изольда Валериевна** — учитель истории и обществознания МБОУ «Комсомольская СОШ № 1», Чувашская Республика, с. Комсомольское, Россия, e-mail: izolda.vasileva.1969@mail.ru

**Видяйкин Сергей Васильевич** — кандидат исторических наук, главный научный сотрудник — заведующий отделом археологии НИИГН, г. Саранск, Россия, e-mail: guniign@list.ru

**Гурьянова Любовь Александровна** — кандидат филологических наук, старший научный сотрудник отдела языкознания НИИГН, г. Саранск, Россия, e-mail: guniign@list.ru

**Дерюга Вардан Евгеньевич** — кандидат педагогических наук, доцент кафедры педагогики МГПИ имени М. Е. Евсевьева, г. Саранск, Россия, e-mail: vardmob@yandex.ru

**Долгова Алевтина Петровна** — кандидат филологических наук, ведущий научный сотрудник филологического направления (секция языкознания) БНУ «ЧГИГН», г. Чебоксары, Россия, e-mail: enzenz@yandex.ru

**Жаткин Дмитрий Николаевич** — доктор филологических наук, профессор, профессор кафедры перевода и переводоведения Пензенского государственного технологического университета, г. Пенза, Россия, e-mail: ivb40@yandex.ru

**Зайцева Татьяна Ивановна** — доктор филологических наук, доцент кафедры удмуртской литературы и литературы народов России, ФГБОУ ВО «Удмуртский государственный университет», г. Ижевск, Россия, e-mail: uawoz@ Rambler.ru

**Зубов Игорь Васильевич** — кандидат философских наук, доцент, главный научный сотрудник — заведующий отделом литературы и фольклора НИИГН, г. Саранск, Россия, e-mail: guniign@list.ru

**Ивлева Алина Юрьевна** — доктор философских наук, доцент, заведующий кафедрой, профессор кафедры теории речи и перевода МГУ им. Н. П. Огарёва, г. Саранск, Россия, e-mail: trp@fld.mrsu.ru

**Кильмашкина Татьяна Николаевна** — доктор юридических наук, профессор, профессор кафедры теории и методологии государственного управления Академии управления МВД России, г. Москва, Россия, kilmashkinf@yandex.ru

**Лаптева Ирина Валерьевна** — доктор философских наук, доцент кафедры немецкой филологии МГУ им. Н. П. Огарёва, г. Саранск, Россия, e-mail: laptevaiv@yandex.ru

**Лаптун Владимир Иванович** — кандидат исторических наук, доцент кафедры педагогики МГПИ имени М. Е. Евсевьева, г. Саранск, Россия, e-mail: vil60@ Rambler.ru

**Лапшин В. С.** — кандидат экономических наук, профессор, профессор кафедры управления качеством МГУ им. Н. П. Огарёва, г. Саранск, Россия, e-mail: shukin\_grigorim@mail.ru

**Морозова Светлана Николаевна** — кандидат филологических наук, преподаватель кафедры русского языка филиала ВА МТО в г. Пензе, г. Пенза Россия, e-mail: s.morozova09@mail.ru

**Мухамедов Рашид Алимович** — доктор исторических наук, профессор, профессор кафедры истории ФГБОУ ВО «УлГПУ им. И. Н. Ульянова», г. Ульяновск, Россия, e-mail: rasisit56@mail.ru

**Нехаева Наталья Евгеньевна** — кандидат географических наук, доцент, доцент кафедры туризма МГУ им. Н. П. Огарёва, г. Саранск, Россия, e-mail: nne@bk.ru

**Никонова Людмила Ивановна** — доктор исторических наук, профессор, главный научный сотрудник — заведующий отделом этнографии и этнологии НИИГН, г. Саранск, Россия, e-mail: congress7@list.ru

**Охотина Татьяна Николаевна** — старший научный сотрудник отдела этнографии и этнологии НИИГН, г. Саранск, Россия, e-mail: guniign@list.ru

**Павлова Ирина Федоровна** — кандидат педагогических наук, заведующий кафедрой мультимедиа и интернет-технологий ФГБОУ ВО «Удмуртский государственный университет», г. Ижевск, Россия, e-mail: irinafedirpav@mail.ru

**Потапкин Иван Иванович** — аспирант отдела этнографии и этнологии НИИГН, г. Саранск, Россия, e-mail: Ian-2805@yandex.ru

**Потапова Лариса Витальевна** — кандидат исторических наук, доцент кафедры гражданско-правовых дисциплин Крымского юридического института (филиал) Академии Генеральной прокуратуры Российской Федерации, г. Симферополь, Россия, e-mail: polavit@yandex.ru

**Прасалова Наталья Юрьевна** — доцент кафедры туризма, заведующий музейным комплексом МГУ им. Н. П. Огарёва, г. Саранск, Россия, e-mail: museum\_mgsu@mail.ru

**Рябов Иван Николаевич** — кандидат филологических наук, доцент, заведующий кафедрой мордовских языков МГУ им. Н. П. Огарёва, г. Саранск, Россия, e-mail: ryabov.74@bk.ru

**Рябова Галина Викторовна** — кандидат филологических наук, доцент кафедры мордовских языков МГУ им. Н. П. Огарёва, г. Саранск, Россия, e-mail: ryabova.gv@bk.ru

**Савина Елена Владимировна** — кандидат филологических наук, доцент, доцент кафедры теории речи и перевода МГУ им. Н. П. Огарёва, г. Саранск, Россия, e-mail: Elena-Savina@yandex.ru

**Сагалетян Гарий Шагенович** — доктор исторических наук, профессор, профессор кафедры теории и истории государства и права Международного юридического института, г. Москва, Россия, e-mail: garsag@yandex.ru

**Салаева Мария Николаевна** — кандидат филологических наук, доцент кафедры литературы и методики обучения литературе Мордовского государственного педагогического института имени М. Е. Евсевьева, г. Саранск, Россия, e-mail: guniign@list.ru



**Сарайкина Светлана Васильевна** — кандидат географических наук, доцент, доцент кафедры туризма МГУ им. Н. П. Огарева, г. Саранск, Россия, e-mail: ssarajkina@rambler.ru

**Сибазатов Флюр Шарифуллович** — кандидат филологических наук, доцент, доцент кафедры журналистики Башкирского государственного университета, г. Уфа, Россия, e-mail: jamachta@mail.ru

**Скопцова Екатерина Андреевна** — кандидат культурологии, старший преподаватель кафедры теории речи и перевода МГУ им. Н. П. Огарёва, г. Саранск, Россия, e-mail: Katerina-Skopsova@yandex.ru

**Тренькаева Наталья Васильевна** — аспирант отдела региональных исследований и программ НИИГН, г. Саранск, Россия, e-mail: NVKiyeva@mail.ru

**Трут Владимир Петрович** — доктор исторических наук, профессор, профессор кафедры отечественной истории XX — XXI веков Южного федерального университета, г. Ростов-на-Дону, Россия, e-mail: trut.vladimir@rambler.ru

**Федуленкова Татьяна Николаевна** — доктор филологических наук, профессор кафедры иностранных языков профессиональной коммуникации ВлГУ, г. Владимир, Россия, e-mail: fedulenkova@list.ru

**Филипчук Ирина Владимировна** — кандидат исторических наук, доцент кафедры экономики и управления в машиностроении АПИ НГТУ, г. Арзамас, Россия, e-mail: irena.arz@mail.ru

**Харитонова Валентина Григорьевна** — кандидат исторических наук, ведущий научный сотрудник исторического направления (секция социологии) БНУ «ЧГИГН», г. Чебоксары, Россия, e-mail: val1957@rambler.ru

**Четаева Кристина Геннадьевна** — аспирант отдела региональных исследований и программ НИИГН, г. Саранск, Россия, e-mail: kg\_kiseleva@inbox.ru

**Чирков Михаил Сергеевич** — кандидат исторических наук, доцент кафедры истории Отечества Самарского государственного института культуры, г. Самара, Россия, e-mail: mich.chirk@mail.ru

**Шеянова Ирина Ивановна** — кандидат филологических наук, доцент, старший научный сотрудник отдела литературы и фольклора НИИГН, г. Саранск, Россия, e-mail: guniign@list.ru

**Шуляев Алексей Дмитриевич** — филолог, г. Саранск, Россия, e-mail: guniign@list.ru

**Шукин Григорий Матвеевич** — кандидат экономических наук, старший научный сотрудник отдела региональных исследований и программ НИИГН, г. Саранск, Россия, e-mail: shukin\_grigorim@mail.ru

**Юрчёнков Валерий Анатольевич** — доктор исторических наук, профессор, директор НИИГН, г. Саранск, Россия, e-mail: guniign@list.ru

**Юрчёнкова Нина Георгиевна** — доктор философских наук, профессор, заведующий кафедрой гуманитарных и социально-экономических дисциплин Средне-Волжского института (филиала) ВГУЮ (РПА Минюста России) в г. Саранске, г. Саранск, Россия, e-mail: nina-saransk@mail.ru